

حضرت مجددؒ کے "مکتوبات" پر ایک نظر

پروفیسر ڈاکٹر محمد ریاض

حضرت شیخ احمد فاروقی رحمۃ اللہ علیہ کے کئی القاب^(۱) ہیں مگر بر صغیر میں وہ امام ربانی یا مجددؒ الف ثانی کے طور پر معروف ہیں (مدت حیات ۱۲ شوال ۱۷۹۰ تا ۲۸ صفر ۱۰۳۳ھ / ۲۶ جون ۱۵۶۳ء - ۱۰ دسمبر ۱۶۲۳ء)۔ آپ تیموری (مغل) بادشاہوں اکبر (۱۵۵۶ء - ۱۶۰۵ء) اور جہانگیر (۱۶۰۵ء - ۱۶۲۲ء) کے ادوار حکومت کے بہت بڑے عالم دین، صوفی اور مصلح تھے۔ آپ کا مولود مشرقی چنگاہ کا قصبه سرہند تھا جو آپ کا مرجع خلاقی مدنی بھی ہنا۔ حضرت مجددؒ نے اپنے اس شرف کا خود ذکر کیا ہے کہ وہ دین اسلام کے دوسرے ہزار سالہ دور کی تجدید حیات کرنے پر مامور ہوئے تھے۔ حضرت موصوف تصوف کے تین سلسلوں سورو رویہ قادریہ اور نقشبندیہ میں بیعت ہوئے۔ آخری سلسلے کی نشوواشاعت کے سلسلے میں آپ اور آپ کے مریدین نے سقی بلیخ کی۔ اس سلسلے اور آپ کے قدر داں علائے حق کی وساطت سے آپ کا پیغام اصلاح و عمل آپ کی زندگی میں ہی کئی مشرقی ممالک اسلامی میں پہنچنا شروع ہو گیا تھا۔ اس سلسلے میں آپ کے مکتوبات بڑے موثر رہے۔ عربی اور فارسی نشر و نظم میں ممزوج آپ^(۲) کے یہ صدھا خطوط اب تک اردو کے علاوہ عربی اور انگریزی میں ترجمہ ہو چکے۔ ان کی متعدد اشاعتیں ہوئیں اور یہ مخطوطات کی صورت میں دنیا کے اہم ترکتب خانوں کی زینت بنے ہوئے ہیں۔

محضراحوال:

حضرت مجددؒ کی حیات و تصانیف نیزان کے کارناموں کے بارے میں، مختلف مدارج نقد و تحقیق کا، کافی مواد دست یاب ہے۔ راقم تو ایک تعارفی شذرے پر اکتفا کرے گا۔^(۳)

شیخ مجدد کے والد شیخ عبداللہ واحد تھے۔ وہ شیخ عبد القدوس گنگوہی اور ان کے صاحبزادے شیخ رکن الدین کے مرید تھے۔ آپ ایک قابل عالم معموقات بھی تھے۔ حضرت مجددؒ میں آثار رشد ابتدائی میں نمایاں تھے۔ اسی لئے والد نے ان کی تعلیم و تربیت خاص الفات سے کی۔ شیخ مجددؒ کے دیگر اساتذہ کا تعلق بدخشان، سیالکوٹ اور کشمیر وغیرہ سے تھا۔ آپ نے قرآن مجید حظ کیا اور متداول علوم و فنون میں تبحر حاصل کیا۔ تفسیر و حدیث میں ان کے استاد قاضی بملول بدخشان تھے۔ معموقات کا درس آپ علامہ شیخ کمال الدین کشمیری سے لیتے رہے۔ کشمیر کے ایک خمسہ سرا (۲) شاعر اور مchor عالم شیخ محمد یعقوب صرفی تھے (۹۲۸ تا ۱۰۰۳ھ) عربی صرف و نحو میں غیر معمولی مہارت کی بنا پر لوگ انھیں صرفی کہنے لگے اور آپ نے اس لفظ کو اپنا تخلص بنا لیا تھا۔ حضرت مجددؒ نے شیخ صرفی سے فیضان پایا اور سند حدیث حاصل کی۔ ذوق علم اور شغل تدریس کی کشش انھیں اکبر کے دارالحکومت لے آئی۔ یہ مقام فتح پور سیکری، اکبر آباد یا آگرہ ہے۔ حضرت مجددؒ کئی سال تک یہاں مقیم رہے۔ یہاں کے انحراف آمیز علمی ذوق نے آپ کو اصلاح اور تجدید دین کی جانب متوجہ کیا۔ یہاں آپ ابوالغیض نیفی (و ۱۰۰۳ھ) اور ابوالفضل علائی (م ۱۰۰۴ھ) سے ملتے بھی رہے۔ یہ دونوں بھائی اکبر کے "نور عنوان" میں خاص مقام رکھے تھے۔ شواحد ملتے ہیں کہ حضرت مجددؒ (نیزان کے استاد شیخ صرفی) نے نیفی کی بے نقطہ حروف میں لکھی جانے والی تفسیر "سواطع الالام" کی تخلیق میں مدد کی تھی، مگر دین اسلام کی حرمت کے سلسلے میں ان بھائیوں کے "اباچی" رویے کے پیش نظر، حضرت مجددؒ ان سے جلد ہی کٹ گئے تھے۔ چنانچہ ابوالفضل علائی نے مقام نبوت نیزان امام محمد غزالی کی کتاب "المنقذ من الضلال" کے حصہ اتفاقاً فلاسفہ کے خلاف ایک محفل میں ہرزہ سرائی کی۔ حضرت مجددؒ نے اس کے خلاف فوری عکس العل دکھایا اور بعد میں انہوں نے اپنی تحریروں کے ذریعے ان دینی مباحثت کی حمایت میں علمی مواد مہیا فرمایا۔

چند سال بعد حضرت مجددؒ کے والد دارالحکومت اکبر آباد تشریف لے گئے اور انھیں سرہند والپن لے آئے۔ اس موقع کے دو واقعات قابل ذکر ہیں۔ ایک یہ کہ شیخ مجددؒ نے دہلی میں خواجه باقی بالله نقشبندی سے ملاقات کی اور ان کے ہاتھ پر بیعت فرمائی۔ دوسرا یہ کہ آپ نے اکبری عمد کے مشور نیک سرشت امیر خان اعظم شیخ فرید خان کی صاحبزادی سے تھانیس (۱) میں

شادی کی اور انہیں سرہند لے آئے۔ اس سعادت مند زوج سے آپ کو مالی سارا دیا، اپنی اولاد کی صلح خلوط پر تشكیل کی اور بڑی استقامت سے زندگی گذاری۔ حضرت خواجہ باقی بالله کابلی شم دہلوی اس عصر کے نمایت بلند پایہ نقشبندی بزرگ تھے۔ حضرت مجددؒ ان سے تین بار ملے اور چند ماہ تک ان کے زیر تربیت بھی رہے۔ حضرت مجددؒ کی خداود صلاحیتیں مسلم ہیں مگر ان کی سیرت کے تشكیل اور ابتدائی عملی دور میں ان کے اس مرشد کی مسامی بھی بجد موثر رہی ہیں (و ۱۶۰۳ع)۔

حضرت مجددؒ کی تصانیف:

عبد اکبری، حضرت مجددؒ کا تشكیلی دور تھا۔ اس عمد کو دور فتن کما جاتا ہے کیونکہ اکبر بالعلوم ہندوؤں کی خوشنودی حاصل کرنے میں کوشش رہا اور ہندو بڑی بے باکی سے شعائر اسلامی کی تحریک میں لگے رہے۔ اکبر کے مسلم معاشر اور مشیر مجدد تھے یا ابھی اور مبتدع۔ حضرت مجددؒ ان سب حالات و اوضاع کے ناظر تھے۔ دعوت و اصلاح کے لئے سرپا سرگرم ہونے سے قبل البتہ انہوں نے کچھ علمی کام بھی کیا۔ اس وقت تک آپ وحدت وجود کے بھی قائل تھے جسے بعد میں انہوں نے وحدت شود سے ایک فروٹر مقام قرار دیا۔ حضرت مجددؒ کی اکثر تصانیف طیہ طباعت سے آراستہ ہو چکیں۔ اس لئے ہم انہیں مختصر اذکر کئے دیتے ہیں:

۱۔ رسالہ اثبات النبوة (علی): سیرت رسول اکرمؐ، ضرورت نبوت اور احتیاج ختم الرسالت اس رسالے کا موضوع ہے۔ ضمناً مصنف لکھتے ہیں کہ فلاسفہ تھلک پیدا کرتے ہیں۔ حلاؤت ایمان و حی کے ذریعے لتی ہے۔ نبوت، خالق اور مخلوقات کے درمیان محکم ربط و ضبط پیدا کرتی ہے۔

۲۔ رسالہ تبلیلیہ (علی) تبلیل لا الله الا بالله محمد رسول الله کہتا ہے۔ اس رسالے میں توحید و رسالت کا بیان ہے۔ سیرت رسولؐ کا بیان رسالہ اثبات النبوة کا ساہے۔ البتہ توحید کے سلسلے میں ابھی توحید صوفیا کی گونج ہی سنائی دیتی ہے۔ چنانچہ شیخ اکبر ابن علی (و ۱۶۳۸ھ) اور للنؐ کے انکار کے شارح شیخ صدر الدین قونوی (و ۱۷۴۶ھ) کی تصانیف کے کئی اقتباسات بھی اس رسالے میں منقول ملتے ہیں جو وجودی توحید (وحدت الوجود) کے شارح رہے ہیں۔

۳۔ ۲۔ دیگر رسائل میں "مبداء و معاد" اور "معارف لدنیہ" نام کے رسائل بھی ہیں۔ ان رسائل میں صوفیانہ مباحث اور عارفانہ مارج کے ارتقاء کے علاوہ حضرت مجددؒ کے اپنے واردات قلبی کا بیان ہے۔

- ۵۔ سطیعات بردو شرح رباعیات حضرت خواجہ باقی بالله دیکھیں حاشیہ ۵۔
- ۶۔ ارشاد مریدین (ابھی قلمی نسخوں کی صورت میں ہے)۔
- ۷۔ رد روافض (جس کا عربی ترجمہ شاہ ولی اللہ نے کیا تھا)
- ۸۔ سطیعات بر عوارف المعرف (سرور دی)۔ اس کتاب کے حوالے ہی ملتے ہیں۔
- ۹۔ مکتوبات۔ حضرت مجددؒ کی اہم تر تصنیف ان کے مکتوبات ہیں جن کا ذکر آئے گا۔

حضرت مجددؒ کی اسارت اور نظارت:

حضرت مجددؒ کا ایک خاصہ یہ تھا کہ وہ مریدین کی رہنمائی کی خاطر اپنے روحانی تجارت بے کم و کاست بیان کرتے اور لکھ دیتے تھے۔ ایسی باتوں سے معاصر علماء کو استجواب ہوتا تھا اور مخالفین کو فتنہ انگیزی کا موقع ملتا تھا۔ روحانی تجربات کے سلسلے میں آپ کا مکتوب یا زوہم معروف ہے (جلد اول)۔ اس میں انہوں نے روحانی تجربات کا ذکر کیا اور من باب مثل اپنی یہ کیفیت بیان کی ہے کہ وہ خلفائے ملاش راشدہ کے مقامات کو عبور کر گئے تھے۔ اس پر شیخ عبدالحق محدث ذہلوی (و ۱۲۳۲ء) نے انہیں منتبہ کیا اور مخالفوں نے جماں گیر بادشاہ تک یہ بات مبالغہ آمیز صورت میں پہنچائی۔ اس پر حضرت مجددؒ کی دربار شاہی میں طلبی ہوئی۔ وہاں انہوں نے وضاحت فرمائی کہ انہوں نے ایک زودگذر روحانی کیفیت کو بیان کیا اور وہ حضرت ابو بکر صدیقؓ، حضرت عمر فاروقؓ یا حضرت عثمان ذی النورینؓ سے برتر ہونے کے مدعا نہیں۔ جماں گیر اس وضاحت پر کچھ مطمئن تو ہوا مگر مخالفوں نے ان کے سجدہ سطیعی نہ کرنے پر بادشاہ کے کان بھرے۔ حضرت مجددؒ جلالی شان کے مظہر تھے اور ان کے جملے "غیرت دین مانع است" اور "رگ فاروقیم در حرکت آمد" معروف ہیں۔ انہوں نے بادشاہ کو برطانیہ بتا دیا کہ وہ غیر اللہ کے ہاں سجدہ ریز نہیں ہو

سکتے۔ معاصر منابع (۷) میں ان کی اسیری کی یہی وجہ منقول ملتی ہیں:

گردن نہ جھلی جس کی جماںگیر کے آگے جس کے نفس گرم سے ہے گری احرار (۸)
 حضرت مجددؒ کوئی سال بھر قلعہ گوالیار میں نظر بند رہے۔ آپ کی دعوت اصلاح و تجدید سے
 امراء جماںگیر بھی اثر پذیر تھے۔ اس لئے بعد میں عمال شاہی نے یہی بہتر جانا کہ حضرت موصوف
 عسکر شاہی کے ساتھ رہیں۔ یوں حضرت مجددؒ سالہاں سال شاہی فوج کی نظارت میں رہے۔ مگر
 بظاہر وہ آزاد اور اپنے مصلحانہ کاموں میں معروف تھے۔ تو زک جماںگیری میں آپ کے بارے
 میں کئی اندر ارجات ملتے ہیں۔ ابتدائی بیان خالقانہ ہے مگر بعد میں آپ کی مصاحبত اور مشاورت کا
 ذکر ہے۔ (۹)۔

حضرت مجددؒ صالح اور باصلاحیت اولاد سے بہرہ مند ہوئے۔ ایک بار طاعون کی وبا میں ان
 کے ایک بجوان اور دو خورہ سال صاحبزادے اور ایک صاحبزادی لقہ اجل بنے۔ آپ نے یہ
 سانحات بڑی استقامت سے برداشت کئے۔ آپ کے تین صاحبزادے آپ کے اخلاف بنے: خواجہ
 محمد سعید (و۷۰۵ھ) ، خواجہ محمد مصوم (و۷۹۷ھ) اور خواجہ محمد محی شاہ جیو (و۷۹۶ھ)۔ آپ
 کے معاصر اور متاخر مرید بڑی تعداد میں رہے ہیں اور یہ سلسلہ اب تک جاری ہے۔

مکتوبات کی تین جلدیں

حضرت مجددؒ کے تجدیدی و اصلاحی کارناموں کی کئی ابعاد ہیں: انہوں نے علمائے سوء اور
 مبتدع صوفیا کی اصلاح کی کوشش کی اور رسوم و عقائد بد کی درستی پر توجہ مبذول کی۔ انہوں نے
 غیر مسلموں خصوصاً ہندو کی خلاف اسلام سرگرمیوں کی جلالی شان کے ساتھ مقاومت کرنے کی
 تلقین کی اور امراء و اغزیاء کو فقراء وضعفاء کی استعانت کے لئے تحریک دی۔ ان سب امور کی
 تفاصیل حضرت مجددؒ کے ابدی اہمیت والے خطوط میں ملاحظہ کی جاسکتی ہیں۔ حضرت مجددؒ کے یہ
 خطوط ادب صوفیا میں غیر معمولی اہمیت کے حامل ہیں۔ محتويات و مشمولات کے علاوہ ان میں اعلیٰ
 درجے کے ادبی خطوط کی دلاؤیزی بھی موجود ہے۔ حضرت مجددؒ کے خطوط کے خاطین میں امراء،
 علماء صوفیا اور حضرت موصوف کے تلامیز و اعزہ شامل ہیں۔ اسی لئے مصنف خاطین کے ذوق

اور ان کی استعداد کا خیال کرتے رہے۔ وہ مناسب مثالیں دیتے اور قازمین کی دلچسپی کی خاطر حسب موقع اشعار بھی نقل کرتے ہیں۔ فارسی اشعار میں سے اکثر روی، سعدی یا حافظ کے ہیں۔

حضرت مجددؒ کے خطوط تین مجلدات یا دفاتر پر مشتمل ہیں۔ یا بڑی تقطیع کے رسائل کی صورت میں امرتر میں شائع ہوئے۔ بعد میں یہ رسائل تین جلدیں میں افت شائع ہوئے۔ ڈاکٹر غلام مصطفیٰ خان نے طباعت پر نظر ہائی کی جو بیک وقت کراچی اور استنبول سے (۱۹) شائع ہوئی۔ "مکتوبات امام ربانی" کی تعداد ۲۳۳ ہے، پہلی جلد میں ۳۱۳ خطوط ہیں۔ انھیں در المعرفۃ کا نام دیا گیا اور ان کے مرتب خواجہ یار محمد جدید بدشی تھے (مرتبہ ۱۰۲۵ھ)۔ جلد دوم میں مختصر و طویل ۹۹ خطوط ہیں جنہیں حضرت مجددؒ کے صاحزادے خواجہ محمد مصوم کے ایماء پر خواجہ عبد الحنفی حصاری نے مرتب کیا۔ اس جلد کا عنوان "نور الخلقان" ہے (۱۰۲۸ھ / ۱۹۶۹ء)۔ تیسرا جلد "معرفت الحقائق" کلاتی ہے اور اس میں ۲۲۲ مکتوبات ہیں۔ اس جلد کی تدوین و ترتیب کا کام میر محمد نعمان نے شروع کیا مگر اس کی تحریک خواجہ محمد ہاشم کشمی برہانپوری کے ہاتھوں ہوئی (۱۰۳۱ھ / ۱۹۲۲ء) اس میں وہ مکاتیب بھی شامل ہیں جو حضرت مجددؒ نے اپنے عرصہ قید اور لشکر شاہی کے تحت نظارت کے دور میں لکھے ہیں۔ تینوں جلدیں کے مکاتیب کے مطالبہ میں خطوط میکمال جائیں۔ ایسا نہیں کہ ایک مخاطب کے نام تمام خطوط میکمال جائیں۔

مشمولات کا تنوع:

حضرت مجددؒ کے مکتوبات ان کے عقائد و اعمال اور ان کی جملہ سرگرمیوں کے مظہر ہیں۔ حضرت موصوف متداوی علوم و فنون کے ماہر اور صاحب بصیرت بزرگ تھے۔ انہوں نے از خود دوسروں کی رہنمائی کے لئے یا لوگوں کی پرسش کے جواب میں ان خطوط کو لکھا ہے۔ آپ کے مکتوبات کے کئی منفید اشاریے مرتب کرنے کی ضرورت ہے تاہم موجودہ صورت میں بھی قارئین کو دو سوتیس میسر ہیں: ایک یہ کہ مکتوبات کی تینیں جلدیں اکثر صورتوں میں تاریخی سیاق میں مرتب ہوئی ہیں دوسرے یہ کہ اکثر خطوط کے مطالبہ معلوم و مختین ہیں۔ البتہ ان کے ایک ایک مکتب میں بھی کئی مطالب و مباحث سے تعریض نظر آتا ہے اس لئے یک عنوانی مکتب کم ہی ہیں۔

عارفانہ اور فلسفیانہ مضمایں:

"حضرت مجدد" کے زمانے تک طریقت و شریعت کا ایک جامع امتحان ہو چکا تھا۔ آپ معروف سلاسل تصوف، چشتیہ، قادریہ اور نقشبندیہ میں بیعت ہوئے۔ انہوں نے شریعت کی برتری اور پابندی کا نقش مرتب کرنے کیلئے غیر معمولی جدوجہد کی۔ ان مباحثت میں ایک بحث "وحدت وجود" کا ہے جسے "توحید عرفان" اور کئی دوسرے ناموں سے یاد کیا جاتا ہے۔ جیسا کہ عام طور پر مشور ہے حضرت مجدد نے اسے "وحدت شود" سے مکتود رجہ قرار دیا اور حضرت شیخ اکبر ابن عربی کا احترام ملحوظ رکھتے ہوئے ان پر علمی اور مکافحتی اعتراض کیا۔

وجود بالعلوم صوفیہ کا مہب رہا ہے مگر ابن عربی نے اپنے رسائل اور الفتوحات الکبیر اور فصوص الحکم میں اس موضوع کو نہایت شدود سے بیان کیا اور ان کے معروف ترین شارحین صدر الدین قونوی اور شیخ عبدالرازاق کاشانی (مصنف اصلاحات التصوف و ۳۶۷ھ) تھے جو حضرت مجدد" کے مکاتیب میں بھی مذکور ہیں۔ آخر الذکر اور شیخ علاء الدولہ سمنانی (و ۳۶۷ھ) کے درمیان اس موضوع پر مکاتبت بھی ہوئی جو جامی (و ۸۹۸ھ) کی نفحات الانس اور ابن الکربلائی تہریزی (و ۹۹۷ھ) کی روضات الجنان و جنات الجنان میں دیکھی جا سکتی ہے۔ حضرت مجدد" نے جس طرح وحدت شود کو واضح کیا ہے، اس کا ابتدائی ہیولی شیخ علاء الدولہ سمنانی کے (۱۲) علاوه ان کے خواہر زادے حضرت سید علی ہمدانی شاہ ہمدان (و ۸۶۷ھ) کی بعض تصاویف جیسے اسرار التقى (عربی) میں بھی ملتا ہے۔ (۱۳)

وحدت الوجود یعنی وجود واحد (ذات) ہے اور وحدت الشہود یعنی وجود مشود ہے اور تجلیات میں وحدت ہے۔ ان اصطلاحات کی زراسی وضاحت کر دیں۔

"وحدت وجود" کو صوفیاً توحید یعنی، ہمس اوست اور وحدت حقیقت وغیرہ کہتے ہیں۔ یہ تصور "ہوالکل" کا مظہر ہے یعنی خالق کائنات کا وجود واحد ہی حقیقی اور واجب و موجود ہے جبکہ دیگر تخلوقات اور موجودات اعتباری ہیں۔ "ذات" گویا بحر ہے اور تخلوقات (تجلیات) امواج بحر ہیں۔ خالق اور تخلوق کا تعلق پس دریا اور قطرے کا سا ہے اور ان قطروں کا انجام "وصل" ہے۔ اس

اعتقاد کا منطقی نتیجہ "بھال" ہے یعنی نقی خودی اور غیر معمولی ضعف و اکساری کارچان۔ یہ رجحان کچھ جبو مجبوری کی طرف مائل کرتا ہے کیونکہ وصال، سکون کا مظہر ہے۔

وحدت شود، شیشۃ الوجود ہے۔ اس میں ذات اور صفات (خلوقات) کی کیفیت اصل و عل (عکس) کی ہی ہے۔ اس تصور کو ہمہ ازوسٹ بھی کہتے ہیں یعنی وجود حقیقت تو ذات احمد کا ہی ہے مگر اس نے خلوقات کو بھی اپنے وجود کے عل و پرتو کا غلط عطا کر رکھا ہے۔ اس عقیدے کا لازمہ سی و عمل کی طرف زیادہ توجہ اور احساس ذمہ داری ہے۔ اصطلاحاً یہ فراق و انفعال کا حرک نظریہ ہے۔ اس سے جلال اور اختیار تباری ہوتے ہیں۔ وحدت شود پر تحقیق برتنے سے احسن الناقصین کی زیر ہدایت اس کی خلوقات (با الخصوص اشرف الخلوقات، انسان) بھی کائنات کے اہتمام و تحقیق میں شریک ہوتی ہیں۔ قرآن مجید میں ہے: یا بِهَاذِنَنَ آمَنُوا أَنْ تَعْصِمُ اللَّهُ يَنْصُرُكُمْ وَيَبْيَثُ أَقْدَامَكُمْ (۲: ۳۷) اے ایمان والو، اگر تم اللہ کی مدد کرو گے تو وہ تمہاری مدد کرے گا اور تمہارے قدموں کو مضبوط فرمائے گا۔ مومنوں کا یہ کتنا شرف ہے کہ خدا انہیں دعوت فخرت دیتا ہے۔ حضرت محمدؐ نے اس موضوع پر کئی مکاتیب میں بحث کی ہے۔ مثلاً مکتوب شمارہ (جلد دوم) کے ایک اقتباس کو ہم ترجمہ کر کے نقل کرتے ہیں:

"..... شیخ محبی الدین ابن عربی اور ان کے پیرو فرماتے ہیں کہ واجب الوجود جمل شانہ کے اسماء اور صفات اس کی ذات کے عین ہیں اور ایک دوسرے کے بھی عین ہیں مثلاً علم اور قوت۔ یہ صفات ذات کی عین ہیں اور ایک دوسرے کی بھی۔ ان میں اسم و نقش کی کثرت یا تعدد نہیں اور نہ کوئی تضاد ہے۔ البته تیز و تفاوت اسماء و صفات اور شیوه و اعتبارات محض علم نے پیدا کی ہے۔ یہ تضاد کیسی اجمالی ہے اور کسی تفصیلی۔ اجمالی تفاوت تعین اول کی رو سے ہے اور تعین ہانی تضاد مفصل کا موجب بنتا ہے۔ تعین اول کو وحدت اور حقیقت محضی کہتے ہیں اور تعین دوم کو واحدیت جو جملہ حقائق ممکنات میں جاری و ساری ہوتی ہے اور ممکنات کے ان حقائق کو یہ لوگ اعیان ہابتہ جانتے ہیں اور وحدت اور واحدیت کے ان دو علمی تعینات سے مرتبہ و جوہ کا اثبات کرتے ہیں۔ کہتے ہیں کہ ان اعیان کو خارجی وجود کی خبر نہیں اور تنہا احادیث کے سوا کوئی موجود نہیں۔ خارج میں جو کثرت نظر آتی ہے، وہ ان اعیان ہابتہ کا عکس ہے جو وجود کے آئینہ ظاہر میں منکس ہے اور جس کے بغیر خارج میں کوئی موجود نہیں۔ اس عکس نے خیال وجود اختیار

کر رکھا ہے۔ یہ خیالی وجود آئینہ صورت میں نمودار ہوتا ہے۔ اس عکس کا بھر تخلیل کوئی وجود نہیں۔ اس آئینہ وجود میں کسی چیز کا حلول ہے نہ نقش۔ نقش کا اثر ہو تو تخلیل پر مرتبہ ہو گا۔ یہ قصور و تخلیل خدا نے تعالیٰ کی کارگیری ہے اور ابدی ثواب و عذاب اسی پر مترتب ہوتا ہے۔ خارج میں نمودار ہونے والی اس کثرت کی تین اقسام ہیں: پہلی قسم تعین روی ہے، دوسری قسم تعین مثالی اور تیسرا تعین جسی جو شاہادت سے متعلق ہے۔ انہیں خارجی تعینات کہتے ہیں اور ان کا اثبات مرتبہ امکان میں ہوتا ہے۔ ان ہی پانچ تعینات کو تنزلات خمسہ کہتے ہیں جنہیں حضرات محسس بھی کہا جاتا ہے۔ ان کے مطابق ذات و احتجاب الوجود اور اس کے ایسے ہی اسماء و صفات کے علاوہ علم و تخلیل کی رو سے کسی شیئے کا وجود ثابت نہیں حتیٰ کہ اعیان ہاتھ بھی وجود کے ظہور کا ہی آئینہ ہیں، اس لئے ذات و اسماء و صفات اور اعیان متحد الوجود ہوتے ہیں اور یہ کیفیت ہے اوس تک مظہر بنتی ہے۔ یہ شیخ محب الدین ابن عربی کے وحدت الوجود کے مسلک کا اجمالی بیان ہے ۰۰۰

شیخ ابن عربی سے قبل گروہ صوفیا میں سے بعض نے سکر کے غلبے میں توحید وجود کو کچھ بیان کیا اور ”سبحانی ما عظم شانی“ یا ”اہا الحق“ کے کلمات کے، مگر وہ مسلک وحدت الوجود کی اساس نہ بنتا سکے۔ شیخ موصوف مقدم و متاخر صوفیا کی دلیل و بہان بنے لیکن کئی اسرار و غواصیں سے وہ آگاہ نہ ہو سکے۔ راقم فقیر کو ان رموز کے بیان کرنے کی توفیق ارزانی ہوئی اور ایسے اسرار لکھنے کی بشارت ملی۔ احقاق حق کی توفیق خدا ہی دلتا ہے اور وہی دلوں کی باتیں جاننے والا ہے ۰۰۰ (۱۲)

عالم مغلی وجود کے ساتھ خارج میں موجود ہے مگر اللہ تعالیٰ وجود اصلی سے خارج میں موجود ہے بلکہ اس کی ذات ہر شیئے پر صحیح ہے۔ یہ خارج بھی خارج کے بیان کا غلبہ ہے جو وجود و صفات کے رنگ میں کارفرما ہے۔ پس عالم کو حق سبحانہ و تعالیٰ کامیں نہیں کہا جا سکتا اور ایک کا دوسرے پر اطلاق ناروا ہے۔ ذات کے غلبہ کو میں ذات نہیں کہا جا سکتا۔ پس ذات و عالم کا خارج میں تناقض و تضاد ہے۔ اگر غلب ذات کو میں ذات کہیں تو یہ اشباه و غلطی ہو گی اور اسے بحث سے خارج جانا چاہیے۔ اگر لوگ کہیں کہ شیخ ابن عربی نے عالم کو غلب خدا کہا ہے لذان کی اور آپ کی بات میں کیا فرق ہے؟ میں کہوں گا کہ انہوں نے غلب و عکس کو تخلیل وہم میں جگہ دی ہے اور اس غلب کے وجود کو وہ خارج میں تسلیم نہیں کرتے۔ لامحالہ کثرت موبہومہ کو وحدت وجود

کرنے ہیں ۰۰۰۔"

حضرت مجددؒ نے وحدت وجود اور وحدت شہود کے با بعد الطیعاتی اور کشفی پہلو پر بہت لکھا ہے۔ وہ حدیث نعمت فرماتے ہیں کہ وہ نظریہ وحدت شہود یا عبدیت پیش کر سکے جو عقائد تصوف کی ایک اہم اصلاح ہے۔ ایسی اصلاح ان مجددوں کے شیلیان شان ہے جو سو یا ہزار سال بعد امت اسلامیہ میں نمودار ہوتے رہیں گے۔ اپنے فرزند شیخ محمد صادق (مکتب ۲۳۲ جلد ۱) کو انھوں نے لکھا تھا:

"شیخ محمد بن عبیل بن عبی نے عدم کے تقاضوں کے شروع اور ناقص پر توجہ نہ دی اور حقائق ممکنات کو حق تعالیٰ کی صور ملیے قرار دیا جو خارج از ذات موجود نہیں۔ صفات و حکوم کے آئینے کے انوار کو بھی وہ عین ذات قرار دیتے ہیں۔ وحدت وجود کا تقاضا ہے کہ وجود ممکنات کو عین ذات سمجھا جائے۔ اس طرح ممکنات کا شروع نفس ذات تک معود کرتا ہے۔ شیخ اسی لئے کسی چیز کو بذات برائی نہیں کہتے۔ ان کے نزدیک ایمان و ہدایت کے مقابلے میں کفر و ضلالت بھی برے نہیں کیونکہ ان سب کا تعلق ذات سے ہے جو قابل قدر ہے۔ وہ اپنے معاصروں کو تلقین کرتے ہیں کہ بد کو بھی استقامت سے برداشت کریں اور اس سلسلے میں وہ اس آیہ مبارکہ سے استشاد کرتے ہیں: "کوئی ریغناً و لا کیراً نہیں ہے وہ (حق تعالیٰ) اس کی پیشانی سے پکڑنے والا نہ ہو۔ بے شک میرا پروردگار سیدھی راہ پر ہے" (۵۶: ۱۱)۔ ہاں جو کوئی وحدت وجود پر اتنا کرے، اسے ایسی باتوں سے باک نہیں۔ جو کچھ اس حقیر کے مشاہدے میں آیا وہ یہ ہے کہ ممکنات کی ماہیتیں جن کمالات وجودیہ میں منکس ہوتی ہیں، وہ ان ہی میں عدم اور مفترض ہوتی رہتی ہیں۔ یہ مشاہدات میں نے مفصل دیکھے۔ اللہ سبحانہ و تعالیٰ احراق حق فرماتا ہے اور وہی راہ دکھاتا ہے۔

بیٹے! ان علوم و معارف کو صراحت یا اشارے سے اہل اللہ میں سے کسی نے بھی بیان نہیں کیا۔ یا اشرف معارف اور اکمل علوم ہیں جو ہزار سال بعد ظاہر ہوئے اور ان میں واجب وجود کی حقیقت اور ممکنات کی کیفیت بیان ہوئی جو نہ کتاب و سنت کے خلاف ہے نہ اہل حق کے اقوال کی تحریف۔ حضرت نبی علیہ السلام نے اپنی امت کی تعلیم کے لئے دعا کی ہے کہ "خدا یا

ہمیں اشیاء کے حقائق ایسے دکھا جیسی کہ وہ ہیں۔ یہ گویا ایسے ہی معارف و علوم کے بارے میں ارشاد تھا جو مقام بندگی و عبدیت کے لئے مناسب ہیں۔ ان حقائق سے عبدیت کا انکسار اور نقص و اضلال مترشح ہے۔ خاکسار کی یہ بے ادبی ہے کہ مولائے قادر کے لائکن و حقائق فاش کر رہا ہوں۔ بیٹھے گذشتہ امتوں پر جب علمت ضلالت چھا جاتی تھی، تو اللہ تعالیٰ وہاں کسی نئے پیغمبر کو مبعوث کرتا تھا جو شرع موجود کا احیاء کرتا یا کوئی نئی شریعت لاتا تھا۔ یہ امت خیر الامم ہے، اس کا پیغمبر خاتم الرسل ہے، اس کے علماء کو بنی اسرائیل کے انبیاء کا رتبہ دیا گیا ہے۔ اس امت میں علماء سے انبیاء کا کام لیا جاتا ہے۔ لہذا ہر سو سال بعد اس امت میں ان علماء میں کوئی مجدد“ مقرر ہوتا ہے جو احیائے شریعت کرتا ہے۔ ہزار سال بعد گذشتہ امتوں میں عام پیغمبر ہی پیدا نہیں ہوئے، بلکہ ان میں اولو العزم انبیاء مبعوث ہوتے رہے۔ اس وقت اس امت میں ایسے عالم و عارف کی ضرورت ہے جو امام گذشتہ کے اولو العزم انبیاء کا قائم مقام ہو:

فیض روح القدس ارباز مدد فرماید دیگران ہم بکشند آنچہ مسیحی کرد (حافظ)

منقولہ بالا ترجسم شدہ اقتباسات مظہر ہیں کہ حضرت مجدد“ کے نزدیک وحدت وجود کی بجائے وحدت شود کے عقیدے کی ترویج مابعد الطیعت اور تصوف کی رو سے ایک اہم اصلاح تھی۔ تاہم وہ ابتداء میں وحدت وجود کے قائل تھے اور بعد میں وہ اسے وحدت شود سے کتر درجے کا ایک مقام سمجھتے رہے۔ مگر وہ شیخ علاء الدولہ سمنانی کے انتہائی نقطہ نظر کے ناقد تھے جو وحدت وجود کے یکسر خلاف اور منکر تھے۔ (۱۵)

اصلاح تصوف:

حضرت مجدد“ کا عصر تصوف کے ہمہ گیر اثرات کا دور تھا۔ حضرت موصوف کا ایک اہم کارنامہ تصوف کے عقائد و اعمال کی اصلاح ہے۔ وہ سرور دی اور قادریہ سلطے میں نسبت رکھنے کے بعد نقشبندیہ سلطے میں بیعت ہوئے۔ انہوں نے سب سے زیادہ کوشش اس امر پر مبذول کی کہ شریعت اسلامی کی بالادستی قائم ہو، اس پر عمل کیا جائے اور اسے طریقت اور صوفیانہ احوال و اعمال سے بر تر مانا جائے۔ آپ کی زندگی میں ایک شیخ طریقت اور ایک عالم دین کے کملات کیجا نظر آتے ہیں۔ انہوں نے صوفیانہ اعمال و عقائد کی شرح سے تطبیق پیدا کرنے کی کوشش کی اور

قابل اعتراض امور کی توجیہ کی یا انہیں ترک کروایا۔ مثلاً انہوں نے صحابہ کرام کو جملہ اولیاء اللہ سے برتر پایا اور ولایت کے تابع اور اس سے فروتن قرار دیا۔ اس حکم میں ان کا مکتوب شمارہ ۲۶۰ (بیان شیخ محمد صادق) گرد کشائے۔ اس مفصل خط میں وہ منہاج نبوت کو ہی ذریعہ ہدایت قرار دیتے ہیں اور صوفیا کی سکر آمیز تاویلیات سے گریز کی تلقین کرتے ہیں۔ انبیاء بحالت صحو لوگوں کے رہبر رہے۔ ختم رسالت سے نبوت کی تکمیل ہوئی اور اس تکامل کی برکات سے تابعین، تبع تابعین اور بعد کے علماء و اولیاء کو بھی بہرہ طا مگر ولایت و طریقت بہرحال وہی قابل قدر ہے جو تعلیمات نبویہ سے بہرہ ور ہو۔ وہ طریق نقشبندیہ کی اس حکمت پر روشنی ڈالتے ہیں کہ اس میں سیر قلب پر پسلے توجہ دی جاتی ہے اور تطہیر و تزکیہ نفس پر بعد میں یعنی عالم امر سے عالم مثال کی طرف عودت کی جاتی ہے۔ حضرت مجدد نبوت ولایت کے سلسلے میں دنیا اور اہل دنیا کی طرف رجوع کرنے اور حقوق العباد ادا کرنے کی ضرورت کا احساس دلاتے ہیں جو نبوت کا خاصار ہے۔ بعض صوفیا و صور الی الحق پر نازل ہوتے اور ولایت کی نبوت پر برتری کے دعوے کرتے رہے ہیں۔ حضرت مجدد نبوت کی لفکی اور زینتی شانوں کا دفاع کرتے ہیں کہ انبیاء و اصل حق رہے اور مشغول دنیا بھی جبکہ صوفیا میں سے جو لوگ اس منہاج نبوت پر کماحتہ کام زن ہوئے وہ قلیل تعداد کے ہوں گے۔ فرماتے ہیں کہ سند اعتبار اور پیانہ عمل قرآن مجید اور سنت نبوی کو حاصل ہے نہ کہ "فتحات کیہ" یا "خصوص حکم" کو مگر اکثر اولیاء کے معارف موخر الذکر مثالیع سے ہی مانو ہو ہیں:

"باجملہ معارف انبیاء کتاب و سنت است و معارف اولیاء فصوص و فتحات کیہ"

قیاس کن ز گلستان من بمار مرات۔

کئی "مکتوبات امام ربانی" میں عقائد مسلمین کے ساتھ ساتھ اعمال تصوف کی اصلاح کی تلقینات مفصل مباحثت کی صورت میں ملتی ہیں۔ مثلاً جلد اول کے مکتوب شمارہ ۲۶۰ میں جو مکتوب نگار کے خلیفہ شیخ حمید بنگالی کے نام لکھا گیا، حضرت مجدد نے صوفیاء کے دعووں کی بنیادی اغلاط سے بحث کی ہے۔ فرماتے ہیں کہ سالک، مقالات طے کرتے ہوئے اپنی روحانی بلندیوں کے بارے میں لغزشوں سے دوچار ہو جاتا ہے۔ وہ مسلمہ صاحبان فضیلہ اشخاص و اعیان اور منازل شاعر و حرمت کو خاطر میں نہیں لاتا اور ولایت کو نبوت سے بالاتر جاننے کے اشیاء کا ارتکاب کرنے لگتا

ہے۔ صوفیا کی اصطلاح میں اگر کوئی تند سیر سالک "بِرْزَخِتُ كَبْرِي" کو حائل نہ جانے، تو بھی اسے آخر اپنی حالت کی طرف رجوع کر کے اپنے مقام کا سوچنا چاہیے۔ حضرت محمد" اپنی ابتدائی لغزشوں کی طرف اشارہ فرماتے اور شیخ اکبر ابن عربی کی توجیہات کا انتقاد کرتے ہیں جو انہوں نے جملہ موجودات سے انسان کے بزرگ تر ہونے کے بارے میں پیش کی ہیں:

"آج یہ بات بعض صوفیا کو ہاگوار لگے گی مگر آخر وہ اس کی معقولیت تلیم کریں گے۔ میں ایک مثال دوں گا۔ انسان میں جملہ عناصر و افلاک موجود ہیں۔ وہ اپنی جمیعت پر غور کرتا ہے تو عناصر و افلاک کو اپنے اجزا سمجھتا ہے۔ یہ خیال غالب آئے تو اس سے بعد نہ ہو گا کہ وہ کہہ زمین اور جملہ سماوات سے اپنے آپ کو بڑا قرار دے۔ عقلاء کو معلوم ہے کہ انسان کی برتری و عظمت اس کے انسانی اجزا سے ہے اور زمین و افلاک اس کے اجزا نہیں۔ ان خلوقات کے نمونے انسانی اجزا کے سے ہیں۔ ان نمونوں سے انسانی عظمت نمودار ہے مگر اس کا یہ مطلب نہیں کہ وہ زمین و افلاک کے کرات کی اصل حقیقت ہے یا ان سے بڑا ۰۰۰۔"

حضرت محمد" ہر سلسلے کو اسی طرح واضح کرتے رہے اور مکتوبات کے ذریعے انہوں نے دعوت و اصلاح کا عظیم کام انجام دیا۔ مکتب زیر حوالہ میں وہ اپنے نظریہ "عبدیت" یا وحدت الشہود کا حوالہ دیتے ہیں یعنی راہ راست میں وہ اپنے کہ سالک "انا عبدہ" کو نہ بھولے۔ بہتر (۲۷)

فرقوں کے وجود اور ان کی گمراہی و ضلالت کی روایات اسلامی مدنیت کی تاریخ میں عام رہی ہیں۔ حضرت محمد" اپنے والد کرم کا قول نقل کرتے ہیں کہ یہ صوفیاء کے ۷۲ فرقوں کا ذکر ہے۔ یہ لوگ خام اور ناخخت رہنے کے باوجود بلند بالگ دعووں کی غلطیاں کرتے ہیں۔

حضرت محمد" کے مفصل تر مکتوبات میں سے ایک مکتب شمارہ ۲۶۶ ہے جو ان کے مرشد زادوں خواجہ عبداللہ اور خواجہ عبد اللہ کے نام مشترک لکھا گیا ہے۔ اس میں وہ ان کے والد خواجہ باتی بالله کے احسانات گنوائے اور ان کے ساتھ اپنی سہ بارہ ملاقلوں کا ذکر کرتے ہیں۔ وہ خدموم زادوں کو شریعت و طریقت کے نکات لکھتے اور بظاہر بعض استفسارات کے جواب دیتے ہیں۔

حضرت محمد" وجود حق کے بارے میں دینی تعلیم کو موافق قرار دیتے ہیں اور لفظی صوفیاء کی مابعد الہیجاتی اور عقلی بحثوں کو تصوراتی مباحث قرار دیتے ہیں: تعینات، تزلیفات خمسہ و ستر، عالم

الشال، قدم و حدوث، ذات و صفات، وجوب و ممكن، امر، خلق ہدایت اور ولایت و نبوت وغیرہ قبل کے مباحث فلسفیاتہ یا عالمانہ ہیں اور ہر کوئی ان امور کی کہ وحقیقت جاننے کا لکھت نہیں۔ دین کے اسی اعمال و عقائد سادہ ہیں۔ ان دونوں دین الہی کے فتنے کی باقیات سیات ہنوز موجود نہیں اور گمراہ لوگ اعمال فرضیہ میں مادحت کی باتیں کرتے تھے۔ حضرت محمد ”لیے لوگوں کو ملاحدہ وزنادقہ میں شار کرتے ہیں۔ فرماتے ہیں کہ ”کالیف شرعی کی وجہ سے ہی جزا و سزا کا سارا نظام کام کر رہا ہے اور اس لئے قصاص کو سبب حیات قرار دیا ہے۔ اس موقع پر حضرت محمد ”ایک دلچسپ شعر نقل کرتے ہیں:

کند ز پچھے مست در کعبہ تے اگر چوب حاکم نباشد ز پے

(ترجمہ: اگر حاکم کا عصا پیچے نہ ہو تو مست صحبی کعبہ شریف میں تے کرنے لگے۔)

زیر حوالہ مکتوب میں ایمان مجمل و مفصل، کتاب و سنت میں مذکور عقائد، حقائق توجید و رسالت، نبوت و ولایت، فضائل صحابہ، اساسیات فقہ، فقه حنفی و شافعی کی معنوی قربت اور بعض اعمال کی توضیح نیز بعض بدعاوں کی تردید وضاحت سے ملتی ہے۔ اعمال میں ایک بحث توکل کے بارے میں ہے۔ اللہ تعالیٰ نے تحویقات کو ”علم اسباب“ کا پابند کیا ہے۔ فرمایا کہ یہ امکانات باطل اور بے مقصد تخلیق نہیں ہوئی۔ یہی وجہ ہے کہ (مججزات و کرامات کے امکانات سے صرف نظر کرتے ہوئے) خاصان خدا نے اسباب کو طهوظ رکھ کر توکل علی اللہ اختیار کیا۔ حقیقی توکل یہ ہے کہ ممکنہ اسباب و مسامع سے کام لے کر نتائج اللہ تعالیٰ پر چھوڑ دئے جائیں۔ حضرت یعقوب علیہ السلام نے اپنے بیٹوں کو نظر برد سے پچنے کی تلقین کی اور فرمایا مصرا جا کر ایک ہی دروازے سے داخل شرمنہ ہوں مگر ساتھ ساتھ آپ نے یہ بھی فرمایا کہ وہ حکم خداوندی کے باب میں کچھ نہیں کر سکتے۔ انہیں بس اسی پر توکل ہے۔ اللہ تعالیٰ نے حضرت یعقوب کے اس عالمانہ عمل کی توصیف فرمائی ہے۔
(۱۶) پیغمبر خاتم حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم سے بھی اللہ تعالیٰ نے مومنوں کے اسباب کے ساتھ ساتھ اپنی ذات پر توکل کرنے کی تلقین کی ہے۔ (۱۷) رد بدعاوں کے سلسلے میں رقص و سماع کا ذکر کر دیں۔ حضرت محمد ”ذکر کرتے ہیں کہ یہ لہو لعب اور لہو الحدیث ہیں۔ ان ہی نے ان امور کے بارے میں بعض صحابہ کرام اور تابعین عظام کے اقوال نقل فرمائے ہیں۔ لکھتے ہیں کہ کسی قیادہ نے رقص و موسیقی کو روایت نہیں کیا اور اگر بعض صوفیان کو مباح کرتے رہے ہیں تو

ہمیں ان کا معاملہ خدا کے سپرد کرونا چاہیے:

"اسنجا قول امام الی حنفہ و امام الی یوسف و امام محمد معتبر است نہ عمل ابو بکر شبیلی و الی حسن نوری - صوفیان خام این وقت عمل پیران خود را بہانہ ساخت سرود و رقص را دین و ملت خود گرفتہ انزو طاعت و عبادت ساختہ: او لشک الذین اتخدوا دینہم لبوا ولعبا، (۵۱: ۷۷)

جیسا کہ اشارہ ہوا اور مزید بیان ہو گا، "حضرت مجدد" کا اعلیٰ ہدف اعلائے کلمۃ اللہ تعالیٰ المذا انسیں سربزی یہ سکھانے والے نام نہاد جمالی اور ضعف آموز تصوف سے کوئی سروکار نہ تھا۔ ان کے عصر تک مسلمان چار صدیوں سے مسلسل بر صیرہ ہند کے حاکم رہے مگر حاکموں کی مصلحت کوشیوں سے "اسلام" کی حالت علامہ اقبال کے اس شعر کی غماز تھی جو انہوں نے اپنے عصر کے تناظر میں لکھا ہے:

ہے مملکت ہند میں اک طرفہ تماشا اسلام ہے محبوس مسلمان آزاد (۱۸)
حضرت مجدد" اسلام کی ٹکو مندی کے خواہاں تھے۔ وہ رہبانیت اور ترک دنیا کی مذمت کرتے رہے۔ شیخ فرید کے نام ان کے کئی خطوط ہیں۔ ان ہی کے نام مکتب شمارہ ۱۲۳ (جلد اول) میں وہ ترک دنیا کا نیا مفسوم پیش کرتے ہیں:

"جس طرح اسلام کفر کی ضد ہے، آخرت دنیا کی ضد ہے۔ دنیا اور آخرت ایک ساتھ نہیں چل سکتے۔ مگر ترک دنیا کی دو قسمیں ہیں: ایک یہ کہ سوائے حد احتیاج و ضرورت، مباحثات سے بھی اجتناب کیا جائے۔ یہ ترک دنیا کی اعلیٰ وبر قسم ہے۔ دوسری قسم یہ ہے کہ مباحثات سے نہا کیا جائے مگر حرام و مشتبہ سے بچا جائے۔ اس زمانے میں ترک دنیا کی دوسری قسم بھی نادر الوجود اور غنیمت ہے:

آسمان نسبت عرش آمد فرود ورنہ بس عالی است پیش خاک بود

(آسمان، عرش سے پست ہے مگر زمین کے مقابلہ وہ بست بلند ہے) ۴۰۰۰

اس تو پیچ کے بعد حضرت مجدد" نے مباحثات اور محرومات سے بحث کی۔ خلاصہ یہ کہ مباحثات پر اکتفا کر کے رضائے حق کا اہتمام کیا جا سکتا ہے مگر محرومات پر مصر افراد چاہ ضلالت میں ایسا گرتے ہیں

کہ ان پر "فِمَاذَا بَعْدَ الْحَقِّ الْأَضْلَالُ۔ (۳۲: ۱۰)" کی آئیہ مبارکہ کا مضمون صادق آتا ہے۔

جذبہ اعانت مسلمین:

حضرت محمدؐ کے بادشاہ و امراء کے نام مکتوبات مظہریں کہ انہیں مسلم عوام کی بہود و رفاه کے کام بے حد عزیز تھے۔ اس طرح کے خلوط راقم نے صرف مولاناۓ روم (۱۷۶۲ء) کے ملاحظہ کئے ہیں جو امراء کو اعانت مسلمین کے لئے تحریک کرتے رہے ہیں۔ محمدؐ موصوف جذبہ اعانت کے لئے بادشاہ وقت اور امراء معاصر کو نئے اسالیب و نکات کے ساتھ خطاب فرماتے رہے ہیں۔ ایک خط میں (شارہ ۷۳ جلد سوم) انہوں نے بادشاہ جماگیر کو لکھا:

"غیبی قتوں نے غزا و جہاد کے لئے ایسا لٹکر تیار کر رکھا ہے جس سے سلطنت قاہرہ کو مد ملتی رہتی ہے۔ شرع روشن کا نفاذ بھی اس کام سے مریوط ہے کیونکہ بقول معروف "شریعت تواریخ کے نیچے ہے۔" یہ معتبر اور ذی شان لٹکر، اس دعا سے عبارت ہے جو فخر و بلا والوں کے قلب سے صادر ہوتی ہے۔ فتح و ظفر دو طرح کی ہے: ایک غزا و جذب کے اسباب سے عمل پذیر ہوتی ہے اور دوسرا کا اہتمام مسبب الاسباب خود فرماتا ہے۔ اس لٹکر دعا کے بارے میں ہے کہ "وَمَا النَّصْرُ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ" (۳: ۲۶)۔ دعا کا یہ خاکسار اور نجیف لٹکر دوسرے لٹکر جنگ پر سبقت لے جاتا ہے کیونکہ یہ مسبب ہے اور وہ سبب: ع

بروند سکشناں ازین میدان گو۔

دعائی قضا کو ٹالتی ہے۔ تخبر صادق علیہ الصلوٰۃ والسلام نے فرمایا: دعا کے علاوہ قضا کی اور جیزیر سے نہیں ٹلتی۔ تواریخ اور جہاد سے قضا نہیں ٹلتی۔ ظاہر ہے کہ لٹکر دعا کمزور دھائی دینے کے باوجود لٹکر حرب سے مضبوط تر ہے۔ اس کی حیثیت روح کی ہی ہے جبکہ لٹکر غزا قلب و جسد کا سا ہے۔ پس اعانت عوام سے لٹکر دعا کو آمادہ کرتے رہنا ناگزیر ہے ۰۰۰"

عبدالرحیم خان خانان (۱۷۳۶ء) اکبر اور جماگیر کے نامور امراء میں سے تھا۔ اے صوفیائے نقشبندیہ سے انتقاء تھا۔ ویسے بھی وہ جوانمرد اور تنی شخص تھا۔ حضرت محمدؐ اس کے نام ایک مکتب میں (نمبر ۶۲ جلد ۲) معاصر نقشبندیوں کے کسی قدر بہترانے بدعاات ہونے کا ذکر کرتے

ہیں مگر اس اخلاقی انحطاط کا سبب فقر و غربت بتاتے ہیں۔ وہ فقر و سکنست کے نقصانات بتاتے اور خانگھانوں کو توصیہ کرتے ہیں کہ وہ بے سار اتفاق بندی دراویش کی ایسے ہی مدد کرے جیسا ایک سال قبل اس نے حضرت موصوف کے طفیلہ میر محمد نعمن کے ٹھمن میں کی تھی۔ حضرت مجددؓ اپنے ایک کشف کا ذکر کرتے ہیں کہ خان خانوں اپنی جوانمردی کی بنا پر محترم و محظی ہی رہے گا۔ انسان کی معاشی اور عام معاشرتی ناگزیر احتیاجات کے بارے میں علمائے عمرانیات ہمیشہ لکھتے رہے مگر علمائے دین اور صوفیا اس موضوع سے بالعموم دامن کشاں رہے ہیں۔ حضرت مجددؓ اس مضمون پر جس بصیرت سے اظہار نظر کرتے رہے، وہ ان کی متوازن طبع اور حسن الدینیا والا خدا پر ان کی توجہ کا مظہر ہے۔ مثلاً خانگھانوں کے نام اس خط میں آپ نے لکھا:

"۰۰۰ انسان بطبعاً محتاج معاشرت ہے۔ اللہ چارک و تعالیٰ نے فرمایا:

"یا ایها النبی حسپک اللہ و من اتبعک من المؤمنین۔ (۸:۶۳)" (اے نبی تجھے اللہ اور تمیرے پیر و مومن کافی ہیں)۔ جب پیغمبر اکرمؐ کے انہم امور میں مومنوں کو دخیل ہتایا گیا، تو مومنوں کے ایک دوسرے کے کاموں میں شرکت و معاونت کرنے میں کیا حرج ہے؟۔ کئی امراء، فقر و درویشی کو بے احتیاجی کی علامت بتاتے ہیں مگر ایسا نہیں ہے۔ احتیاج انسان بلکہ جملہ حقوقات کی ذات سے مریوط ہے۔ یہ ناگزیر ہے۔ احتیاج انسان کو خاکسار اور مکسر المراج بنتے میں مدد دیتی ہے۔ اگر انسان احتیاج سے میرا ہو اور اس میں سرپا استفنا و بے نیازی ہی ہو، تو وہ کبر و غور برتبے گا اور اس سے عصیان و سرکشی سرزد ہو گی۔ یوں وہ اطاعت و برباری کی صفات سے عاری ہونے لگے گا۔ فرمان پاری تعالیٰ ہے: ان الانسان لیطفی ان راہ استغنى۔ (۷: ۹۲) بے شک انسان بے احتیاجی ہی دیکھے تو سرکشی کرے گا) بعض دراویش، امراء کی بخشش و عطا کو مجانب اللہ جاننے میں مبالغہ کرتے ہیں۔ اللہ مسبب الاباب ہے۔ اس کا شکر واجب ہے مگر ذرا نہ و اسباب کا مکفر ہونا اور محسنوں کا احسان نہ مانتا کارخانہ فطرت کو عیش جانتا ہے۔ (زبان عمل سے کہیں کہ) "ربنا مخلقت هذا باطل سیحانک (۱۹:۳)"

خانگھانوں کے نام ایک دوسرے مکتوب (نمبر ۱۹۸ جلد اول) میں حضرت مجددؓ راہ وسط اغتیار کرنے کی تلقین کرتے ہیں۔ امراء محتاج افراد کو متملق اور اپنا کا سہ لیں نہ جائیں۔ اسی طرح فقرا و دراویش بھی بیجا غور اور نام نہاد استفتا کی بنا پر قوت لاکیوت کو ترستے نہ رہیں۔

صاحبان ثروت و فخر خدا کی مصلحتوں پر توجہ دیں اور متوازن صورت میں اپنے انسانی فرائض انعام دیں۔

دینی اور ملی تشخص:

مکتوبات امام ربانی کا ایک مقتم بالشان موضوع حضرت مجددؒ کی ان مسائی جیلہ پر توجہ دینا ہے جو انسوں نے بر صغیر میں مسلمانوں کے دینی اور ملی تشخص کے نمایاں تر ہونے کے سلسلے میں انعام دیں اور جن کی خاطر وہ دوسروں کو بھی تلقین کرتے رہے۔ بعض مریدوں اور ارادت مند امراء کو آپ نے اس موضوع پر خطوط لکھے ہیں۔ یہ مکتوب سادہ و صريح ہونے کے علاوہ پر جوش اور خلیفانہ ہیں۔ دراصل تیموریوں (مغلوں) کے عمد میں ہنود اور دیگر غیر مسلم، خاصے جری بلکہ جارح بن کر شعائر اسلامی کی تذلیل اور مسلمانوں کی تفصیل پر کمربستہ ہو گئے تھے۔ باہر کا دور تیکیلیں اور زود گذر رہا (۹۳۲ تا ۹۶۳ھ) اور ہمایوں (۹۳۷-۹۶۳ھ) کا پیشتر عمد جنگ و جدل اور جلا وطنی میں گذر رہا۔ اکبر کو کم سی میں تاج و تخت سنگالنا پڑا اور اس کا عمد دین الہی اور ہندو نوازی کے فتوؤں کے لئے رسوائے زمانہ ہے۔ حضرت مجددؒ نے اس عمد کے فتنے دیکھے اور بعض باقیات اسیات سے انہیں نبرد آزا بھی ہونا پڑا۔ عمد جہانگیر کی اصلاحات انہی کی مسائی جیلہ سے عمل پذیر ہوئیں۔ شاہ جہاں کا عمد نبنتا ایا ہی اور رفاقت آنکہ حضرت مجددؒ کے صاحب زادوں کے دور میں ہی اور نگزیب سریر آرائے سلطنت ہوا اور کوئی نصف صدی تک اعلائے کلمہ اللہ کے کام میں مشغول رہا۔ حضرت مجددؒ کے مکتوبات کا دینی اور ملی تشخص کے اس سیاق و سبق میں بھی مطالعہ کرنا چاہیے۔ بعض مکتوبات مجدد یہ کا لمحہ غیر مسلموں کے بارے میں تدوین ہے۔ اس کا سبب راقم کی عدم رواداری نہیں بلکہ ہنود اور دوسروں کے اعمال کا رد عمل ہے۔ جو لوگ مسلمانوں کو مرتد بننے کی تحریک کر رہے تھے، ذیجہ بقدر پر ہنگامے بہپا کر رہے تھے یا مساجد کو شہید کر کے منادر تعمیر کر رہے تھے، حضرت مجددؒ ان کے خلاف مقاومت و مراحت کا درس ہی دے سکتے تھے۔ ان کا رویہ و مسلک اس قسم کے رد عمل نے ہی "جلالی" بنا لیا تھا۔

شیخ فرید یعنی شیخ سلطان تھائیسری کے نام اپنے ایک مکتوب (شمارہ ۷ جلد اول) میں حضرت مجددؒ دارالسلام اور حکومت مسلمین کی موجودگی میں احکام شرع کے عدم نفاذ اور مسلمانوں

کی زیوں حالی پر نوحہ و فریاد کرتے ہیں۔ وہ لکھتے ہیں کہ مسلمانوں کی موجودہ زیوں حالی قرون گذشتہ کے مسلمین کی حالت زار سے بھی بڑھ گئی۔ وہ کفار سے تلکم دینکم ولی دین۔ (۱۰۹: ۶)

کہ کر بھی مصون نہیں۔ مسلمانوں کی تزدیل کا ایک سبب علمائے دین کی غفلت اور مداہست ہے۔ انہوں نے فرقہ آرائی کر کے مسلمانوں کی قوت کو منتشر کر رکھا ہے اور شیخ سعدی کے بقول:

عالم کہ کامرانی و تن پروری کند او خوشمن گم است کراہبیری کند

(وہ عالم دین جو خوش گذرانی اور تن پروری میں مشغول ہو، وہ خود گمراہ ہے۔ کسی دوسرے کی وہ کیا راہبیری کرے گا۔ حضرت مجددؒ نے لکھا:

"۰۰۰ اس کم مایہ درویش کی تمنا ہے کہ اسلام کے حامی زمرے میں شامل ہو اور بے بیناعتی کے باوجود علمائے حق کی طرح میدان عمل میں وارد رہے۔ میں اپنی حالت اس بڑھیا کے شبیہ جانتا ہوں جو اپنی چند رسیوں کے عوض حضرت یوسفؐ کے خریداروں کی صفت میں شامل ہوئی تھی۔ میں کسی وقت حاضر ہو کر آپ سے تبادلہ خیال کروں گا کہ چونکہ آپ کو قرب سلطانی میرے ہے، آپ مسلمانوں کو موجودہ محبت و پیتی سے نکالنے کے لئے کیا اقدام فرمائیں اور شرع محمدیؐ کی تقدیم کے لئے کس طرح کوشش کریں ۰۰۰ ترجمہ۔"

مکتب نمبر ۵۳ (جلد اول) تماً علمائے سوء کی فتنہ انگیزی کے بارے میں ہے۔ یہ بھی مذکورہ پلا درویش صفت امیر شیخ فرید کے نام ہے۔ عنوان مکتب یوں ہے: "دریان آنکہ اختلاف علمائے سوء موجب فساد عالم است و ما یتناسب ذلک ثبتکم اللہ سیحانہ علی جادة آبانکم الکرامؓ" ۰۰۰ حضرت مجددؒ اظہار خرندی فرماتے ہیں کہ پادشاہ جماگیر شیخ موصوف کے مشورے کے مطابق چار علمائے دین کو مشاور امور شرعی مامور کرنے والا ہے۔ وہ تلقین کرتے ہیں کہ ایسے علماء کے نام پیش کئے جائیں جو آخرت پر متوجہ ہوں اور دنیا سے ان کا تعلق بقدر کفاف ہو۔ خط کے انتظامی حصے کا ترجمہ اس طرح ہو گا: "خبر نہیں لکھوں کیا۔ بہر حال بہترین علماء دنیا بھر کے بہترین انسان ہیں اور علمائے سوء بدترین مخلوق کیونکہ پہلا گروہ مخلوق کی راہنمائی کرتا ہے اور دوسرا انسیں راہ راست سے ہٹاتا ہے۔ لوگ کسی عزیز کا کشف بتاتے ہیں کہ اس نے ابلیس لعین کو پیکار اور فراغت سے بیٹھے دیکھا۔ اس نے پوچھا اس فرصت طلبی کا راز کیا ہے؟ بولا" اس دور کے

علمائے سوے گمراہی کے امور کے لئے کافی ہیں: (۱۹)
عالِم کہ کامرانی و تن پروری کند اور خوشنہن گم است کرا رہبری کند

۰۰۰ مجھے یہ باتیں بار بار لکھتے پر نہامت ہے مگر حالات کی بہتری کی خاطر آپ کو بار بار سرور دی سے دو چار کرنا ناگزیر ہے۔

خان اعظم شیخ فرید کے نام مکتب نمبر ۶۵ اور نمبر ۱۲۳ (دونوں جلد اول) حضرت مجددؒ کی اس آرزو کے عکاس ہیں کہ بر صیرف میں اسلام اور مسلمین کی سپلینڈی ہو۔ دوسرے خط کا ایک اقتباس ہم نے پہلے بھی ترجمہ کیا۔ حضرت مجددؒ فرماتے ہیں کہ جس طرح دنیا اور آخرت ضد ہیں اسی طرح کفر و اسلام بھی ایک دوسرے کی نقیض ہیں جو جمع نہیں ہو سکتے۔ ایک کی سپلینڈی دوسرے کی پستی ہوگی۔ اسی لئے مسلم سلطنت میں کفار سے جزیہ وصول کرنے کا حکم ہے۔ جو کوئی کفار کو سپلینڈ کرتا ہے، وہ مسلمانوں کو عملًا پست بناتا ہے۔ اس خط میں مسلمانوں اور کفار کے مقناد احوال بیان ہوئے ہیں:

۲۸۔ کفار سخی و ناپاک ہیں (دیکھیں سورہ توبہ) لہذا ان سے بعد ضروری ہے۔ مکتب ۷ (جلد اول) کے ذکر میں بیان ہو چکا کہ حضرت مجددؒ مسلمانوں اور غیر مسلموں کے لئے مناسب جانتے تھے کہ وہ سورہ کافروں (شمارہ ۱۰۹) کی تعلیم کے مطابق اپنے اپنے دین و کیش پر رہیں مگر بر صیر کے جارح غیر مسلموں نے حضرت مجددؒ (یا اس سے قبل مثلاً حضرت شاہ ہمدان (۲۰) (۷۸۶ھ) کو آماڈہ جہاد رہنے پر مجبور کیا تھا۔ بہرحال جو حضرات حضرت مجددؒ کو دو قوی نظریے کا باقی قرار دیتے ہیں، ان کے دعوے میں وزن ہے۔ جملہ مفترضہ کے طور پر عرض کردیں کہ بر صیر میں مسلمانوں کی قلت اور غیر مسلموں کی کثرت کو خاطر میں نہ لاتے ہوئے جس حکمران نے ذیجہ بقر کی اجازت دی، جزیہ نافذ کیا اور شرع اسلامی پر عمل کروایا بلکہ اپنے دور کے تقاضوں کے مطابق فقة اسلامی کو بھی کافی حد تک مدون کروایا، وہ اور تکریب عالمگیر تھا جسے علامہ اقبال نے دو قوی نظریے کا باقی بتایا ہے (۲۱)، مگر اس کی مساعی پر حضرت مجددؒ کے اثرات سے انکار نہیں کیا جاسکتا۔

حضرت مجددؒ نے کئی امراء کو نفاذِ اسلام اور اعانتِ مسلمین کا فریضہ یاد دلا یا جیسے عبد الرحیم خانخانان، بادشاہ وقت جماگیر اور میر صدر جہان وغیرہ کو، مگر خان اعظم شیخ فرید کے نام مکتوبات میں وہ باقیں زیادہ صراحت سے لکھتے رہے۔ اس شمن میں جلد اول کا مکتوب شمارہ ۱۹۳ مختصاً مفصل ہے (کراچی اور استنبول کی مشترک اشاعت ۷۷۱۴ء: صفحہ ۳۰۷ تا ۳۱۵)۔ اس مکتوب میں سکھ راهنماؤ بندوال کی ہلاکت پر انعام مرست ہے کیونکہ وہ ہنود سے گٹھ جوڑ کر کے مسلمانوں کی ایذا رسانی کا موجب بنا ہوا تھا۔ اس کی ہلاکت کا سبب دیوان چندو لال لاہوری اور بادشاہ وقت جماگیر کے ساتھ اس کی سکھش اور چپتش بتائی جاتی ہے۔ حضرت مجددؒ اس مکتوب میں ضرورت جہاد پر توجہ دلاتے ہیں۔ وہ جماگیر کے اعیان اور علمائے معاصر سے گزارش کرتے ہیں کہ اکبر کی موت کے بعد مسلمان نہ ہوں مگر قتوں کے ازالہ و استیصال کی خاطر نے بادشاہ کی ہر امر کی طرف توجہ دلائیں۔ فرماتے ہیں کہ اس وقت ابلاغِ حق کی ضرورت ہے: "سرور دنیا و دین نے ال شرک و کفر پر نفرین کی ہے جیسے اللہم شلت شملهم و فرق جمعهم و خرب بنيانهم و خذهم اخذ عزیز مقتدر"۔ اسلام اور مسلمین کی سروری کفر و کفار کی خواری میں مضر ہے۔ جزیہ لیتا بھی اس لئے ہے کہ وہ پست و کھائی دیں۔ کفار کی سرافرازی مسلمین کی تذلیل ہے مگر لوگ اس لکھتے کو بھول رہے ہیں۔ فرمان باری تعالیٰ ہے: یا بیها النبی جاہد الکفار والمنافقین واغلظ عليهم۔ (۳:۸) اے نبی، کفار اور منافقین سے جہاد کریں اور ان سے سخت رہیں)۔ جہاد اور درشتی ضروریات دین میں سے ہے۔ کفر کی جو رسوم گذشت بادشاہ کے دور سے باقی ہیں، وہ مسلمانوں پر سخت گراں ہیں۔ نئے بادشاہ کو ان کی خبر نہ ہوگی، کو اسے الی کفر سے احتیا نہیں رہا۔ مسلمانوں کے لئے ضروری ہے کہ وہ باقیاتِ اسیات پر بادشاہ کی توجہ مبذول کروائیں۔ یہ فرض اساساً علماء اور مشیران شاہ کا ہے۔ علمائے دین کو ابلاغِ حق کے کام میں مصروف ہونا چاہیے۔ وہ کرامات اور خوارق کے مطالبے پر توجہ نہ دیں۔ قیامت کے دن ان کا یہ عذر قابل قبول نہ ہو گا کہ وہ بے کرامات ابلاغِ حق کیسے کرتے؟ بہترن مبلغ انبیاء کرام تھے۔ ان سے مجرمات طلب کئے جاتے تو وہ انھیں من جانب اللہ پتا تے مگر خود بیانِ حق میں مشغول رہتے۔ افضل انبیاء خاتم رسولؐ کا قول ہے: "ما اوذی نبی مثل ما اوذیت" (جو اذیت بھے وی گئی، ایسے اذیت سے کوئی دوسرا نبی دوچار نہیں ہوا) ۴۰۰۰۔

"مکتوبات امام ربانی" کا یہ ایک نارسا ساتھی ہے۔ حضرت مجددؒ کی قابلیت اور اسلوب تلقین کا نقش مرتب ہوتے رہنا کسی تعریف و توصیف کا محتاج نہیں۔ وہ مصلح تھے کہ بقول اقبال فریڈرک نٹسے المانی (و ۱۹۰۰ء) کے سے مدد فلسفی کو بھی ان کا زمانہ ملتا تو وہ "سرور سرمدی"، یعنی حلاوت ایمان والے مقام پر سرفراز ہو جاتا۔

کاش بودے در زمان احمدے تاریخیے بر سرور سرمدی (۲۲)

(کاش وہ حضرت شیخ احمد کے زمانے میں ہوتا تاکہ "سرور سرمدی" تک اس کی رسائی ہو جاتی)۔ اس سرور سرمدی کو عام کرنے کی خاطر مکتوبات امام ربانی کا مطالعہ و تداول ہیشہ مفید رہے گا۔

مراجع اور توضیحات

- ۱- جیسے بدر الدین، ابوالبرکات (کالمی، تشبینی، مازیدی، ۱۰۰۰ فاروقی)۔
- ۲- مرتبین مکتوبات نے عربی مکتوبات کا فارسی ترجمہ بھی دیا ہے۔ کتنی محنت کا کام ہے کہ عربی اشعار بھی فارسی ایجاد کی صورت میں ترجمہ کئے گئے۔
- ۳- ہمارے پیش نظر چند مأخذ ہیں:
 - الف۔ برکات الاحمدۃ الباقیۃ مولفہ خواجہ محمد ہاشم کشمی بہانپوری تاریخی نام نبذۃ القلمات، مولفہ ۷/۱۰۳، اردو ترجمہ شائع کردہ منزل تشبینی شیخیری بازار لاہور س ان صفحات ۳۸۸۔
 - ب۔ سوانح عمری حضرت مجددؒ الف هانی، مولفہ احسان اللہ عباسی گورکھ پوری، رام پور ۱۹۲۶ء۔
 - ج۔ حیات مجددؒ از پروفیسر محمد فرمان، مجلس ترقی ادب لاہور، ۱۹۵۸ء۔
 - د۔ رود کوڑ، ڈاکٹر شیخ محمد اکرم لاہور، طبع ششم ۱۹۷۵ء (صفحہ ۲۲۳ تا ۳۳۲)۔
 - ه۔ انتخاب مکتوبات شیخ احمد سرحدی (مع انگریزی میں احوال و افکار) از ڈاکٹر فضل الرحمن، اقبال اکادمی لاہور طبع دوم ۱۹۸۳ء۔
 - و۔ حضرت شیخ احمد سرحدی، پروفیسر محمد اسلم لاہور: ندوۃ المصنفین جزوہ ۱۲ صفحہ ۱۶۔
 - ز۔ احوال حضرت مجددؒ (مع انگریزی ترجمہ مکتوبات امام ربانی ۵ جلد ۱۹۶۷ء تا ۱۹۷۶ء طبع شدہ استنبول بواسطہ Huseyn Hami Isik)
 - ۴- دیکھیں ڈاکٹر غلام محبی الدین صوفی کی انگریزی کتاب "Kashir" (دو جلد) لاہور: مخابہ یونیورسٹی ۱۹۳۸ء: صوفی یا عبد القادر سروری کی کتاب شیخیری میں اردو ادب کی تاریخ، سری گمراہ ۱۹۶۸ء، میں ان کا ذکر۔
 - ۵- دیکھیں رسائل مجددیہ، محبوب اللہ لاہور ۱۹۶۵ء صفحہ ۲۲۸: ادارہ سعدیہ مجددیہ لے بیٹھن روڈ۔ اس

- بجوعے میں حضرت محمدؐ کے ۵ رسائلے ہیں۔ اثبات النبوة (عربی، مولفہ بظاہر ۹۹۱ھ) مذکورہ رو عمل کا مظہر ہے۔ باقی رسائل ہیں: رسالہ تبلیغی (عربی) اور فارسی میں ہیں۔ مبدأ و محاور، معارف لدنیہ، معلمات برش و دربائی خواجہ باقی بالله۔

سوانح عمری حضرت محمدؐ الف ثانی صفحہ ۷۰۔

زبدۃ القلمات صفحہ ۳۳۶۔

باقی جبریل، کلیات اقبال، اردو شائع شدہ باشراک اقبال اکادمی لاہور و نیشنل بک فاؤنڈیشن اسلام آباد
۱۹۹۰ء ص ۳۸۸۔

ویکیسیس و قائن ۷۷۱ھ اور ۱۰۲۰ھ۔

شائع شدہ ۷۷۱ھ طبع امرتر کے افسٹ کا انتظام ہے۔ ہم یہاں خط کے نمبروں اور مجموعوں (جلدوں)
کا حوالہ دینے کو کافی جانتے ہیں۔

ویکیسیس نفحات الانس من حضرات القدس۔ ابن الکربلائی کی کتاب (مولفہ ۷۹۹ھ) دو جلدیں میں ہے۔
تهران ۱۹۶۵ء، ۱۹۷۰ء۔

شرح احوال و آثار و افکار علماء الدولہ سنانی، تهران ۱۳۳۳ ش / ۱۹۵۵ء مولفہ سید مظفر صدر۔

مجموعہ انسار جاریہ مرتبہ احمد و حید الادلیاء، شیراز ۱۳۲۱ھ ش / ۱۹۴۳ء اسرار النقطہ اس میں شامل ہے۔

ستفاذ از آیه قرآن مجید ۲۳:۲۳۔

ویکیسیس مکتوب ۳۱ جلد۔

قرآن مجید، سورہ یوسف آیہ ۲۸ اور بعد کی چند آیات۔
ایضاً اشارہ ۸:۲۳۔

غرب کلیم، کلیات اقبال، اردو صفحہ ۵۷۵۔

علامہ اقبال نے اس لفظیہ کا تاثر مقول کر کے ایک تقریر میں علماء سوہ کی جگہ "برطانوی کائینہ" کا استہزا کیا
تھا: ویکیسیس میری ترجمہ کردہ کتاب "شپر جبریل" لاہور ۱۹۸۵ء صفحہ ۳۰۶ (خطبہ صدارت جامعیہ ملیہ
دہلی ۱۹۶۲ء)۔

جاوید نامہ، کلیات اقبال، فارسی لاہور / اسلام آباد: اقبال اکادمی / نیشنل بک فاؤنڈیشن ۱۹۹۰ء صفحہ ۶۶۶۔

